

要況快報 #184 - COVID-19 應對與恢復

以下是聖荷西市為減緩與減少 COVID-19 的傳播，並為合理公平地恢復至“更好的常態”提供支援而採取的對策資訊。

訊息來源：

聖荷西市
社區和經濟復甦團隊

聯絡方式：

Carolina Camarena/Vicki Day, 聖荷西市媒體熱線：408-535-7777
聖荷西市客戶聯絡中心：3-1-1 或 408-535-3500

電郵：

新聞/媒體：EOC_PIO@sanjoseca.gov
居民：311@sanjoseca.gov
商業活動：covid19sjbusiness@sanjoseca.gov
非營利組織：covid19sjcbo@sanjoseca.gov

報告日期/時間：2021 年 10 月 27 日，下午 2 點

聖荷西市服務和/或業務的最新情況更新

- **市經理向議會提供最新情況：**市經理 Jennifer Maguire 昨天（10 月 26 日）在[項目 3.1 中](#)向市議會報告了關於本市響應 COVID-19 的最新情況。Maguire 和緊急行動中心（EOC）的官員提供了關於以下最新情況的更新：

- COVID-19 大流行的最新情況
- 疫苗接種專案組
- 關於 5 至 11 歲兒童的新計畫和加強措施
- 通訊/外展服務
- 混合工作、設施和資源
- 倡議

市議會會議的完整錄影可在[本市的 YouTube 頻道](#)上觀看。

- **復甦專案組即將召開會議**：2021 年 9 月 21 日，市議會通過了復甦專案組 55 個成員組織的名單，作為 2021-2022 財政年度（FY）城市計畫“重建更好+專案組”方案的一部分。為了跟進市議會的行動，工作人員進行了提名程序，與每個組織聯繫，要求其選出一名主要和候補代表在復甦專案組任職。[復甦專案組的網頁](#)可☑看工作小組成員名單、會議資料和其他資源。

復甦專案組的首次會議將於 11 月 4 日（星期四）下午 6 點一 Zoom 舉行。所有會議都將向公眾開放，並提供西班牙語和越南語翻譯。

- **Lake Cunningham 極限運動公園運營時間有所改動**：從即日起，Lake Cunningham 極限運動公園的開放時間為每星期三至星期五下午 3 點至傍晚 7 點；每星期六和星期日為上午 9 點至傍晚 7 點。修改後的運營時間將在冬季假日來臨前重新評估。如需瞭解更多資訊，請查閱 [Lake Cunningham 極限運動公園的網頁](#)。

- **社區中心歡迎活躍成人回來參加有趣、安全的課程**：線上和線下的活躍成人（50 歲以上）課程註冊現已開放。居民可以在線上或在 14 個開放課程的社區中心之一進行註冊。課程最早在 11 月 1 日這一週進行，並將遵循所有縣和州的健康準則。提供老年營養計畫（SNP）的社區中心將繼續採用目前的路邊自提模式，直到確定適當的下一步措施。為了確定適當的下一步措施，每個開放課程的地點都會在 11 月對參與者進行簡短的調☑，以評估活躍成人返回面對面聚餐的能力及其舒適程度。如需瞭解更多有關活躍成人專案的資訊，請查閱 [PRNS 活躍成人網頁](#)。

聖塔克拉拉縣的最新情況更新

- **所有疫苗的加強針現在均已提供：**除了輝瑞公司生產的 COVID-19 加強針以外，縣內所有疫苗接種點現在均可為接種過 Moderna 或強生公司生產疫苗的人提供加強針。已接種 Pfizer 疫苗或 Moderna 疫苗第二劑至少 6 個月的個人，或已接種強生疫苗至少 2 個月的個人，現建議注射加強針。當與其他措施（如佩戴口罩和檢測）相結合時，加強針是最有幫助的。

[CDC 指南](#)關於加強針的建議接種人群包括：

- 65 歲或以上人群
- 18 歲以上、於長期護理設施工作的人群
- 18 歲以上、有任何潛在疾病的人群
- 18 歲以上、工作或居住環境處於高風險狀態的人群。

請注意：不確定自己是否符合資格進行額外劑量或加強針接種的個人，應與其主治醫生或專科醫生進行討論。更多資訊可在[加州公共衛生署的網站](#)獲得。

COVID-19 疫苗、檢測、追蹤和支持服務

- **為安全聚集、一起過節做好準備：**在星期六接種疫苗，以在假期來臨前保護自己和家人。10 月 30 日（星期六）上午 10 點至下午 4 點在聖荷西市政廳（位置：聖荷西市區，San José City Hall, 200 E. Santa Clara）可接種 3 種 COVID-19 疫苗的第一、第二劑和加強針。前 500 名到場的人還可以獲得免費的流感疫苗。健康保險和移民身份不影響接種疫苗的資格。工作人員在現場將提供語言支援和殘疾人通道支持。無需預約！
- **無需預約接種 COVID-19 疫苗：**以下疫苗診所地點不需要提前預約以進行 COVID-19 疫苗接種。疫苗免費接種，且不需要保險或移民身份證明。任何 12 歲及以上的人群都符合接種資格。工作人員在現場將提供語言支援和殘疾人通道支持。建議希望接種疫苗的人至少在停止服務前 1 小時到達疫苗接種點。其他疫苗診所的相關日期和地點會持續增加，請☑看 www.sccfreevax.org，以獲得最新消息。如需☑詢聖荷西以外的聖塔克拉拉縣的地點，請查閱[該縣的疫苗網頁頁面](#)。

所有列出的地點都可為已接種 Pfizer 疫苗或 Moderna 疫苗第二劑至少 6 個月或已接種強生疫苗至少 2 個月、符合 [CDC 資格標準](#) 的個人注射加強針。嚴重免疫缺陷者可以在接種第二劑至少 28 天后，接種 Pfizer 或 Moderna 的第三劑疫苗。

- **聖塔克拉拉縣 County Fairgrounds Expo Hall**
2542 Monterey Highway, Gate D, San José 95111
10 月 27 日, 星期三, 下午 1 點至晚上 8 點
10 月 28 日至 29 日, 星期四至星期五, 上午 9 點至下午 6 點
10 月 30 日, 星期六, 上午 8 點 30 分至下午 3 點 45 分
- **Valley Specialty Center**
751 S. Bascom Ave., Building Q, San José 95128
10 月 27 日至 29 日, 星期三至星期五, 上午 9 點 30 分至下午 5 點
- **Emmanuel Baptist Church**
467 North White Rd., San José 95127
10 月 27 日至 29 日, 星期三至星期五, 上午 9 點至下午 6 點
- **North East Medical Services**
1870 Lundy Ave., San José 95131
10 月 27 日和 29 日, 星期三和星期五, 下午 2 點 30 分至 4 點
- **Sun Pharmacy**
2559 S. King Rd., San José 95122
10 月 27 日至 29 日, 星期三至星期五, 上午 9 點至下午 4 點
10 月 30 日, 星期六, 上午 9 點至下午 1 點
- **Advance San José Pharmacy**
2331 Montpelier Dr., Suite A-10, San José 95116
10 月 27 日至 29 日, 星期三至星期五, 上午 9 點至下午 5 點 30 分
- **Emma Prusch Farm Park, Multicultural Arts Center**
647 S. King Rd., San José 96116
10 月 27 日至 28 日, 星期三至星期四, 上午 12 點至傍晚 7 點
- **Los Alamos Pharmacy**
1150 N. Jackson Ave., Ste. 3, San José 95116
10 月 27 日至 29 日, 星期三至星期五, 上午 9 點 15 分至下午 5 點 30 分
- **Tully Medical Clinic Pharmacy**
1693 Flanigan Dr., Ste. 104, San José 95121
10 月 27 日至 29 日, 星期三至星期五, 上午 9 點至下午 6 點

- **Mt. Pleasant High School**
1750 S. White Rd., San José 95127
10月27日, 星期三, 下午2點至傍晚7點30分
- **Medical Offices of Dan Hopner, MD, Rom Romero, PA**
2060 Aborn Rd., Ste. 100, San José 95121
10月28日至29日, 星期四至星期五, 上午10點至下午2點
- **Ace Charter School**
1776 Education Park Dr., San José 95133
10月28日, 星期四, 下午5點至傍晚7點30分
- **Alpha: Cindy Avitia High School**
1881 Cunningham Ave., San José 95122
10月28日, 星期四, 下午1點至6點
- **Story Road Hub**
1775 Story Rd., San José 95122
10月29日, 星期五, 下午3點至傍晚7點30分
10月30日, 星期六, 上午9點至下午4點
- **Pioneer High School**
1290 Blossom Hill Rd., San José 95118
10月29日, 星期五, 下午3點30分至傍晚7點30分
- **Evergreen 圖書館**
2635 Aborn Rd., San José 95121
10月30日, 星期六, 上午10點至下午5點30分
- **James Lick High School**
57 N. White Rd., San José 95127
10月30日, 星期六, 下午1點至傍晚7點
- **聖荷西市政廳**
200 E. Santa Clara St., San José 95113
10月30日, 星期六, 上午10點至下午4點
- **Hillview 圖書館分館**
1600 Hopkins Dr., San José 95122
10月30日, 星期六, 下午2點至5點

- **本周可預約檢測：**聖塔克拉拉縣各地繼續實施預約檢測。如需☑詢聖荷西以外的地點，請查閱該縣的 [COVID-19 檢測網頁頁面](#)。聖荷西的臨時檢測點繼續提供無需預約的服務。

請查閱 www.sccfreetest.org，進行預約並☑找最新資訊。所有站點的檢測都是免費的。

- **聖塔克拉拉縣 County Fairgrounds-Parking Lot A**
344 Tully Rd., San José 95111 (B 門對面)
星期四至星期一，上午 8 點 30 分至下午 3 點 45 分
星期二至星期三，下午 12 點 30 分至晚上 8 點
 - **聖塔克拉拉縣 Valley Health Center East Valley**
1993 McKee Rd., San José 95116
星期六和星期日，上午 8 點 30 分至下午 4 點
 - **Costco Business Center 的 OptumServe**
2376 S. Evergreen Loop, San José 95122
星期二，上午 10 點至下午 6 點
 - **Valley Water 的 OptumServe**
5750 Almaden Expy., San José 95118
星期三，上午 10 點至下午 6 點
 - **Tafatolu Church 的 OptumServe**
2510 Alvin Ave., San José 95121
星期四，上午 10 點至下午 6 點
 - **Grand Century Mall 的 OptumServe**
1111 Story Rd., San José 95122
10 月 30 日，星期六，上午 10 點至下午 6 點
- **臨時檢測點：無需預約**
 - **Bay Area Community Health – Monterey Clinic**
5504 Monterey Hwy., San José 95138
星期三，上午 8 點至 10 點
星期六，上午 9 點至 11 點

縣級檢測點免費提供 COVID-19 檢測，無論是何種移民身份都可進行檢測，也無需醫生證明。目前該縣為沒有 COVID-19 症狀的人提供室內測試點和免下車測試點。有症狀的人則會被引導至免下車測試點，以減少感染其他人的幾率。

本縣命令要求所有醫療系統為有症狀者、接觸過 COVID-19 確診病例的人員和所有基本工作人員提供免費檢測。有關檢測權利的更多資訊，請參見[常見問題頁面](#)。

所有檢測點的相關資訊均可瀏覽縣政府網站 www.sccfreetest.org。站點提供英語、西班牙語、越南語、中文、和他加祿語服務。也可通過撥打 2-1-1 獲得訊息。

訂閱[新聞發佈電子通知清單](#)，[接收](#)聖荷西市疫情快報，並在 sanjoseca.gov 上關注我們，或關注我們的 Facebook @CityofSanJose、Twitter、Instagram 以及 Nextdoor。

Esta información está disponible en español en www.sanjoseca.gov.

Thông tin này có sẵn bằng Tiếng Việt trên trang: www.sanjoseca.gov.

此訊息將以中文提供在 www.sanjoseca.gov。

個人感染 COVID-19 的風險與種族、民族或文化無關。市內雇員必須遵守歧視與騷擾政策，以禮貌和尊重的態度對待同事和公眾。任何形式的歧視和/或騷擾行為都違反政策法規，將不被容忍。

###

要况快报#184 – COVID-19 应对与恢复

以下是圣何塞市为减缓与减少 COVID-19 的传播，并为合理公平地恢复至“更好的常态”提供支援而采取的对策资讯。

信息来源：

圣何塞市
社区和经济复苏团队

联络方式：

Carolina Camarena/Vicki Day, 圣何塞市媒体热线：408-535-7777
圣何塞市客户联络中心：3-1-1 或 408-535-3500

电邮：

新闻/媒体：EOC_PIO@sanjoseca.gov
居民：311@sanjoseca.gov
商业活动：covid19sjbusiness@sanjoseca.gov
非营利组织：covid19sjcbo@sanjoseca.gov

报告日期/时间：2021 年 10 月 27 日，下午 2 点

圣何塞市服务和/或业务的最新情况更新

- **市经理向议会提供最新情况：**市经理 Jennifer Maguire 昨天（10 月 26 日）[在项目 3.1 中向市议会报告了关于本市响应 COVID-19 的最新情况更新](#)。Maguire 和紧急行动中心（EOC）的官员提供了关于以下最新情况的更新：
 - COVID-19 大流行的最新情况
 - 疫苗接种专案组
 - 关于 5 至 11 岁儿童的新计划和加强措施
 - 通讯/外展服务
 - 混合工作、设施和资源

- 倡导

市议会会议的完整录像可在[本市的 YouTube 频道](#)上观看。

- **复苏专案组即将召开会议：** 2021 年 9 月 21 日，市议会通过了复苏专案组 55 个成员组织的名单，作为 2021-2022 财政年度（FY）城市计划“重建更好+专案组”方案的一部分。为了跟进市议会的行动，工作人员进行了提名程序，与每个组织联系，要求其选出一名主要和候补代表在复苏专案组任职。[复苏专案组的网页](#)可查看工作小组成员名单、会议材料和其他资源。

复苏专案组的首次会议将于 11 月 4 日（星期四）下午 6 点以 Zoom 举行。所有会议都将向公众开放，并提供西班牙语和越南语翻译。

- **Lake Cunningham 极限运动公园运营时间有所改动：** 从即日起，Lake Cunningham 极限运动公园的开放时间为每星期三至星期五下午 3 点至傍晚 7 点；每星期六和星期日为上午 9 点至傍晚 7 点。修改后的运营时间将在冬季假日来临前重新评估。如需了解更多信息，请查阅[Lake Cunningham 极限运动公园的网页](#)。
- **社区中心欢迎活跃成人回来参加有趣、安全的课程：** 线上和线下的活跃成人（50 岁以上）课程注册现已开放。居民可以在线上或在 14 个开放课程的社区中心之一进行注册。课程最早在 11 月 1 日这一周进行，并将遵循所有县和州的健康准则。提供老年营养计划（SNP）的社区中心将继续采用目前的路边自提模式，直到确定适当的下一步措施。为了确定适当的下一步措施，每个开放课程的地点都会在 11 月对参与者进行简短的调查，以评估活跃成人返回面对面聚餐的能力及其舒适程度。如需了解更多有关活跃成人项目的信息，请查阅[PRNS 活跃成人网页](#)。

圣塔克拉拉县的最新情况更新

- **所有疫苗的加强针现在均已提供：** 除了辉瑞公司生产的 COVID-19 加强针以外，县内所有疫苗接种点现在均可为接种过 Moderna 或强生公司疫苗的人提供加强针。已接种 Pfizer 疫苗或 Moderna 疫苗第二剂至少 6 个月的个人，或已接种强生疫苗至少 2 个月的个人，现建议注射加强针。当与其他措施（如佩戴口罩和检测）相结合时，加强针是最有帮助的。

[CDC 指南](#)关于加强针的建议接种人群包括：

- 65 岁或以上人群
- 18 岁以上、于长期护理设施工作的人群

- 18 岁以上、有任何潜在疾病的人群
- 18 岁以上、工作或居住环境处于高风险状态的人群

请注意：不确定自己是否符合资格进行额外剂量或加强针接种的个人，应与其主治医生或专科医生进行讨论。更多信息可在[加州公共卫生署的网站](#)获得。

COVID-19 疫苗、检测、追踪和支持服务

- **为安全聚集、一起过节做好准备：**在星期六接种疫苗，以在假期来临前保护自己和家人。10 月 30 日（星期六）上午 10 点至下午 4 点在圣何塞市政厅（位置：圣何塞市区，San José City Hall, 200 E. Santa Clara）可接种 3 种 COVID-19 疫苗的第一、第二剂和加强针。前 500 名到场的人还可以获得免费的流感疫苗。健康保险和移民身份不影响接种疫苗的资格。工作人员在现场将提供语言支持和残疾人通道支持。无需预约！
- **无需预约接种 COVID-19 疫苗：**以下疫苗诊所地点不需要提前预约即可进行 COVID-19 疫苗接种。疫苗免费接种，且不需要保险或移民身份证明。任何 12 岁及以上的人群都符合资格。工作人员在现场将提供语言支持和残疾人通道支持。建议希望接种疫苗的人至少在停止服务前 1 小时到达疫苗接种点。其他疫苗诊所的相关日期和地点会持续增加，请查看www.sccfreevax.org，以获得最新消息。如需查询圣何塞以外的圣塔克拉拉县的地点，请查阅[该县的疫苗网页页面](#)。

所有列出的地点都可为已接种 Pfizer 疫苗或 Moderna 疫苗第二剂至少 6 个月或已接种强生疫苗至少 2 个月、符合 [CDC 资格标准](#) 的个人注射加强针。严重免疫缺陷者可以在接种第二剂至少 28 天后，接种 Pfizer 或 Moderna 的第三剂疫苗。

- **圣塔克拉拉县 County Fairgrounds Expo Hall**
2542 Monterey Highway, Gate D, San José 95111
10 月 27 日，星期三，下午 1 点至晚上 8 点
10 月 28 日至 29 日，星期四至星期五，上午 9 点至下午 6 点
10 月 30 日，星期六，上午 8 点 30 分至下午 3 点 45 分
- **Valley Specialty Center**
751 S. Bascom Ave., Building Q, San José 95128
10 月 27 日至 29 日，星期三至星期五，上午 9 点 30 分至下午 5 点
- **Emmanuel Baptist Church**
467 North White Rd., San José 95127
10 月 27 日至 29 日，星期三至星期五，上午 9 点至下午 6 点
- **North East Medical Services**
1870 Lundy Ave., San José 95131
10 月 27 日和 29 日，星期三和星期五，下午 2 点 30 分至 4 点
- **Sun Pharmacy**
2559 S. King Rd., San José 95122
10 月 27 日至 29 日，星期三至星期五，上午 9 点至下午 4 点
10 月 30 日，星期六，上午 9 点至下午 1 点

- **Advance San José Pharmacy**
2331 Montpelier Dr., Suite A-10, San José 95116
10月27日至29日, 星期三至星期五, 上午9点至下午5点30分
- **Emma Prusch Farm Park, Multicultural Arts Center**
647 S. King Rd., San José 96116
10月27日至28日, 星期三至星期四, 上午12点至傍晚7点
- **Los Alamitos Pharmacy**
1150 N. Jackson Ave., Ste. 3, San José 95116
10月27日至29日, 星期三至星期五, 上午9点15分至下午5点30分
- **Tully Medical Clinic Pharmacy**
1693 Flanigan Dr., Ste. 104, San José 95121
10月27日至29日, 星期三至星期五, 上午9点至下午6点
- **Mt. Pleasant High School**
1750 S. White Rd., San José 95127
10月27日, 星期三, 下午2点至傍晚7点30分
- **Medical Offices of Dan Hopner, MD, Rom Romero, PA**
2060 Aborn Rd., Ste. 100, San José 95121
10月28日至29日, 星期四至星期五, 上午10点至下午2点
- **Ace Charter School**
1776 Education Park Dr., San José 95133
10月28日, 星期四, 下午5点至傍晚7点30分
- **Alpha: Cindy Avitia High School**
1881 Cunningham Ave., San José 95122
10月28日, 星期四, 下午1点至傍晚6点
- **Story Road Hub**
1775 Story Rd., San José 95122
10月29日, 星期五, 下午3点至傍晚7点30分
10月30日, 星期六, 上午9点至下午4点
- **Pioneer High School**
1290 Blossom Hill Rd., San José 95118
10月29日, 星期五, 下午3点30分至傍晚7点30分
- **Evergreen 图书馆**
2635 Aborn Rd., San José 95121
10月30日, 星期六, 上午10点至下午5点30分

- **James Lick High School**
57 N. White Rd., San José 95127
10月30日, 星期六, 下午1点至傍晚7点
- **圣何塞市政厅**
200 E. Santa Clara St., San José 95113
10月30日, 星期六, 上午10点至下午4点
- **Hillview 图书馆分馆**
1600 Hopkins Dr., San José 95122
10月30日, 星期六, 下午2点至5点
- **本周可预约检测:** 圣塔克拉拉县各地继续进行预约检测。如需查询圣何塞以外的地点, 请查阅[该县的 COVID-19 检测页面](#)。圣何塞的临时检测点继续提供无需预约的服务。
请查阅 www.sccfreetest.org, 进行预约并查找最新信息。所有检测点的检测都是免费的。
○ **圣塔克拉拉县 County Fairgrounds-Parking Lot A**
344 Tully Rd., San José 95111 (B 门对面)
星期四至星期一, 上午8点30分至下午3点45分
星期二至星期三, 下午12点30分至晚上8点
- **圣塔克拉拉县 Valley Health Center East Valley**
1993 McKee Rd., San José 95116
星期六和星期日, 上午8点30分至下午4点
- **Costco Business Center 的 OptumServe**
2376 S. Evergreen Loop, San José 95122
星期二, 上午10点至下午6点
- **Valley Water 的 OptumServe**
5750 Almaden Expy., San José 95118
星期三, 上午10点至下午6点
- **Tafatolu Church 的 OptumServe**
2510 Alvin Ave., San José 95121
星期四, 上午10点至下午6点
- **Grand Century Mall 的 OptumServe**
1111 Story Rd., San José 95122
10月30日, 星期六, 上午10点至下午6点
- **临时检测点: 无需预约**
 - **Bay Area Community Health - Monterey Clinic**
5504 Monterey Hwy., San José 95138

星期三，上午 8 点至 10 点
星期六，上午 9 点至 11 点

县级检测点免费提供 COVID-19 检测，无论是何种移民身份都可进行检测，也无需医生证明。目前该县为没有 COVID-19 症状的人提供室内测试点和免下车测试点。有症状的人则会被引导至免下车测试点，以减少感染其他人的几率。

本县令要求所有医疗系统为有症状者、接触过 COVID-19 确诊病例的人员和所有基本工作人员提供免费检测。有关检测权利的更多资讯，请参见[常见问题页面](#)。

所有检测站点的相关信息均可浏览县政府网站 www.sccfreetest.org。站点提供英语、西班牙语、越南语、中文、和他加禄语服务。也可通过拨打 2-1-1 获得信息。

订阅[新闻发布电子通知清单](#)，接收圣何塞市要况快报，并在 sanjoseca.gov 上关注我们，或关注我们的 Facebook @CityofSanJose、Twitter、Instagram 以及 Nextdoor。

Esta información está disponible en español en www.sanjoseca.gov.

Thông tin này có sẵn bằng Tiếng Việt trên trang: www.sanjoseca.gov.

此信息將以中文提供在 www.sanjoseca.gov。

个人感染 COVID-19 的风险与种族、民族或文化无关。市内雇员必须遵守歧视与骚扰政策，以礼貌和尊重的态度对待同事和公众。任何形式的歧视和/或骚扰行为都违反政策法规，将不被容忍。

###